

添此段相同候也 辛未十二月廿六日大藏
同之通列紙賞書差廻候間品物相添其省ヨリ可相違
事

大分縣同大藏省宛

日田郡中城堀田内村庄屋忠右衛門父草野關三右ノ
者儀奇持筋ニ付御賞典ノ儀去午冬ヨリ追々同書差
出置候ハ共于今御沙汰無之候間至急御下知被 仰
付度此段申上候以上 辛未十二月 元日田縣
右之通差出候ニ付此段奉同候以上 辛未十二月

民部省同 辨官宛

右日田縣管下庄屋忠右衛門父關三夫婦孝養賞典ノ
儀ニ付再應致勤辨候處同人夫婦孝道ノ異持ナル儀
ハ詳細書面工ニ相見候通ニテ能ク又ノ志行ヲ継受

レ朴素節儉ヲ守リ多員ノ家族和順協心益家産ニ心
ヲ盡シ殊ニ橋路ノ管轄等ヲ殆メ飢歳ニ當テハ許多
ノ金穀ヲ施シ其他貧窮ノ村居ヲ立直シ石功勞ニ依
リ舊政府ヨリ大々賞格モ有之又去ル已秋凶歉ノ砌
若干ノ金穀ヲ施シ平素濟貧恤窮ニ心ヲ碎キ實ニ一
人ニテ數人ノ力行ヲ兼候ハ乃チ孝道ノ信篤素心ヨ
リ出拔群奇持ノ者ニレテ黎庶ノ龜鑑ト相成候儀ニ
付於政府御賞紙御度相成相三ハ終身一人口並銀盃
三重同人妻ハ絹一匹下賜候方可然ト大藏省ハ及廻
議候處免角評議一火不致追々遷延候ニ付可然御高
評適實ノ御沙汰相成候様致度存候條之別紙送進此
段申進候也 辛未六月七日

但白銀盃三重ニテ代價九貳拾兩程ノ見込ニ有之

候

日田縣同 解官宛

豊後國日田郡中城堀田内村庄屋忠右衛門又草野間
 三同人妻以子性質樸素淳厚ニシテ孝心深ク品々奇
 特筋取計候ニ付相當ノ御稱譽被 仰付度旨云々十
 一月中申上候處至當ノ見込相立指可同出旨御下知
 有之然ルニ同人儀列紙申上候通ノ人物ニテ舊幕有
 ニ於テ苗字帶刀永々差免レ候儀ハ門閥ニ旌表致候
 心得ニテ此孝ノ名ノ顯レ子孫モ其奈祭ノ仰キ指孝
 行ヲ為心掛可申卜ノ事ニモ可有之依テハ間三一家
 ノ色繼ハ勿論村々ノ規模卜モ相成候間同人ハ永
 ヲ帶刀御免女房以子儀ハ生涯二人扶持御褒美祓下
 置度依之景前差出置候申上書寫相添此段御願申上

候也 辛未正月

日田縣同 民部省宛

豊後國日田郡

中城 堀田村庄屋

豆田町 忠右衛門父

草野 間三

年六十四歳

同人妻 以子

年五十九歳

右忠右衛門親闕三夫婦ノモ 孝行奇特ノ趣相聞候
 ニ付承調候處忠右衛門儀高百三拾貳石餘所持家内
 奴婢トモ四拾三人暮庄屋後三代相勤身代相應ノモ

大正

ノニテ敷代違綿ト相續罷在祖父宗内儀品々奇特筋
取計度々稱譽請候儀有之聞三儀性質敦厚ニテ父ノ
志ヲ受選朴素節儉ヲ相守リ父祖ヨリ傳リ候家産ニ
心ヲ盡シ女房心よ儀限町平左衛門娘ニテ十六歳ノ
頃入嫁イタシ候處亦貞實柔和ノ性質ニテ夫婦トモ
孝養ヲ盡シ父母ノ申付ヲ假初ニモ逆ニ候様ノ儀無
之常々好嗜食物等調へ置又ハ他方へ参リ候節珍敷
食物等有之候ハ聊ニテ持歸リ相勸候儀不忌然
レ奥父宗内儀嘉永五年二月中風ト病氣相煩ニ候
ニ付關三夫婦大ニ心配イタシ神佛ノ祈誓ハ勿論良
醫ニ相招キ藥ヲ煎レ方等ハ餘人へ不申付自公ニ加
減レ介保手ヲ盡シ候ハ共某甲斐無之同六月中相果
候節ハ哀毀度ニ過レ程ノ事ニ有之其後ハ老母ヲ益

大切ニイタシ好物ノ酒等ハ老人へ不相障淡味ノ品
相調へ差出相慰ノ度分ハ察付候ニテ足腰ヲ摩サス
リ四方山ノ嘯ニテ伽イタシ孝養罷在候ハ共關三儀
在屋後相勤儀上家事纏綿イタシ候テハ孝養疎カニ
可相成ト去ル嘉永五年五月ヨリ後儀家産トモ倅
忠右衛門へ相譲リ朝夕老人ノ傍不相離老ヲ慰メ多
人數同居罷在候ハ凡物争ヒ等ノ儀ハ毫モ無之一家
畢テ奉養心掛々罷在且迎村村道橋ノ番請并凶賊等
ノ節ハ許多ノ米金施レ達レ其他困窮ノ村方立直リ
方手法ヲ付遺百姓取立方品々奇特筋有之趣ヲ以弘
化元辰年安政六年年中兩度ニ橋幕府ニテイテ苗字
帶刀永々差免シ候ハ共聊騎ノ敷儀無之彌増謹謙ヲ
相守リ候處御一新後百姓町人共藩幕府ヨリ苗字帶

口差免シ候ハ發止被仰出候ニ付其旨申渡候趣素ヨ
リ名聞等ニ相係リ候儀ニ無之故相敷キ候程ノ儀ニ
不相見猶去々辰年中縣下豆田町制札場及破壊候ニ
付右普請入用金百拾貳兩差出去己秋凶歉ニ付救荒
ノ為米三拾三石飢民ニ施シ候儀ニ付聞三夫婦ノ孝
道不及申奇特ノ段迎村々迄稱數仕候程ノ儀ニ付不
取致縣廳ニテ褒賞申渡置候ハ共一體勸懲ノ道徹通
イタシ候者賞罰ノ明瞭ヨリ出候儀ニ付聞三儀求メ
有テ取計候儀ハ無之候トモ縣廳ニテイテ美事ヲ
深渡イタシ候テハ御仁恤ノ御政体ニモ相成リ候ニ
付委細取調申上候儀ニ御坐候且孝行奇特第ニ才イ
テハ新古ノ差別ハ有之間敷ト奉存候聞聞三夫婦更
ニ相當ノ御稱譽被仰付度左候ハ、外村々庄屋ノ模

範トモ相成小前ノモノ共自善行ニ移リ候様可相
成ト奉存候依之此段申上候也 三年十一月
民部省上申辨官宛

日田縣下豆田町忠右衛門父草野開三夫婦孝行奇特
ノ儀ニ付御賞賜筋伺ノ趣勸辨致候處必竟賞典ノ儀
迄申進置候通未御規則不相立乍去自財ヲ散シ困
民一時ノ窮ヲ救助致候様ノ儀申立候節難差置ルハ
其金數多寡ニ應シ先ツ金百兩施シ候者ハ賞金千匹
位ノ目途ニテ是迄及指圖置候ハ共同縣伺ノ儀ハ教
テ金數高ニシ著目致シ候事ニモ難相成一体ノ御興
操御一定無之テハ方敷不都合ニ付至急御成規相成
度左ニ無之候ハ、縣官實地至當ノ見込相立尚可伺
出旨被仰渡可然存候依之別紙返却此段申進候也 三

文頭

此處ニ日田縣祠アリ前ニ出ス辛未正月ノ祠ト
同文故ニ置ス
民部省上申 辨官宛

別紙日田縣管下庄屋志右衛門父關三夫婦孝養賞典
、儀ニ付再應致勤辨候處同人夫婦孝道ノ異特ナル
儀ハ詳細書面上ニ相見候通ニテ能ク父ノ志行ヲ継
受シ朴素節儉ヲ守リ多負ノ家族和順協心益家産ニ
心ヲ盡シ殊ニ橋路ノ營繕等ヲ始メ飢饉ニ當テハ許
多ノ金穀ヲ施シ其他貧窮ノ村居ヲ立直シ右功勞ニ
依リ藩政府ヨリ夫々賞譽モ有之又去己秋凶歉ノ嗣
若干ノ米穀ヲ施シ平素濟貧恤窮ニ心ヲ碎キ實ニ一
人ニテ數人ノ力行ヲ兼候ハ乃テ孝道ノ信篤素心ヨ
リ出資以拔群奇特ノ者ニシテ黎庶ノ龜鑑ト相成候

儀ニ付類例ニ不抱出格ノ譯ヲ以テ政府御賞紙御渡
左ノ通被仰渡可然存候依之御差圖振并御賞紙按相
添別紙返進此段申進候也 四年四月

御差圖振

書面關三夫婦賞典ノ儀縣見込通ニハ難關屆候ハ共
萬實ノ孝養殊ニ凶歉ニ當テ救助等行届奇特ノ者ニ
付別紙御賞紙下賜候條此旨相心得當人ハ可申渡候
事

但御賞岳受取方ノ儀ハ大藏省ハ可申立事

御賞紙按

豊後國日田郡

中城村庄屋

日田町 志右衛門父

草野 開 三

同人妻 以 上

其方共儀平常廉節ヲ守リ孝養ヲ竭シ金穀ヲ施シ多
年誠心不怠衆人ノ模範ニモ相成候段奇時ノ至ニ候
依之為其賞關三ニ終身一人口并銀盃三重同妻一緇
一匹下賜モノ也 四年四月

三月

五年

信濃國民守兵衛妻世人ノ貞節ヲ追賞ス

大藏省同

別紙長野縣平民守兵衛妻世人追賞ノ儀反覆致勘辨
候處右世人婦節ヲ重シ姦僧慶山ノ威逼ヲ拒ミ終ニ
被及斬害候始未加之困窮ノ中夫ノ着病行届傍ラ家
業不怠難避ヲ凌キ候段抑脚曲ノ匹婦ニ心稀成節儀
不待賞賛烈女ノ龜鑑ニシテ何トモ感銘ノ至ニ被存
候隨テ非常ノ特典被施度候ヘ尺從前右様ノ類例無
之ニ付更ニ賞與ノ當否及論辨候處事柄ハ行違候ヘ
モ既ニ兵役戦死ノ輩ハ金百五十兩賜リ候御成規有
之候此賞與ノ厚キ所以ハ他ナシ臣分ヲ奉シ夫石ヲ
祀シ忠節ヲ盡セハ也然レニ右世人婦道ヲ守リ自又